



Željeznički prevoz Crne Gore  
AD Podgorica

Broj: 7077  
Podgorica, 10.09.2018.godine

Na osnovu člana 106 stav 2 Zakona o javnim nabavkama („Službeni list CG“, br. 42/11, 57/14, 28/15 i 42/17), u postupku odlučivanja o izboru najpovoljnije ponude po tenderskoj dokumentaciji broj 5484 od 20.07.2018.godine za nabavku usluge – **redovna investiciona opravka dvije elektro - lokomotive serije 461**, ovlašćeno lice Željezničkog prevoza Crne Gore AD Podgorica, na prijedlog Komisije za otvaranje i vrednovanje ponuda, donosi

**ODLUKU**  
**O IZBORU NAJPOVOLJNIJE PONUDE**

**Za Partiju II**

**opravka lokomotive serije 461-041**

U postupku javne nabavke po tenderskoj dokumentaciji broj 5484 od 20.07.2018.godine za nabavku usluge – **redovna investiciona opravka dvije elektro - lokomotive serije 461 za Partiju 2 - opravka lokomotive serije 461-041**

- 1) Ponuda ponuđača **Reloc S.A. Craiova** je ispravna i najpovoljnija.

**Obrazloženje**

Željeznički prevoz Crne Gore AD Podgorica kao naručilac javne nabavke je objavio tendersku dokumentaciju broj 5484 od 20.07.2018.godine, za nabavku usluge – **redovna investiciona opravka dvije elektro - lokomotive serije 461**.

Naručilac je, tačkom VII Poziva za javno nadmetanje iz Tenderske dokumentacije predvidio: “U postupku javne nabavke može da učestvuje samo ponuđač koji: 1) je upisan u registar kod organa nadležnog za registraciju privrednih subjekata; 2) je uredno izvršio sve obaveze po osnovu poreza i doprinosa u skladu sa zakonom, odnosno propisima države u kojoj ima sjedište;

3) dokaže da on odnosno njegov zakonski zastupnik nije pravosnažno osuđivan za neko od krivičnih djela organizovanog kriminala sa elementima korupcije, pranja novca i prevare.


Ispunjenost obaveznih uslova dokazuje se dostavljanjem: 1) dokaza o registraciji kod organa nadležnog za registraciju privrednih subjekata sa podacima o ovlašćenim licima ponuđača; 2) dokaza izdatog od organa nadležnog za poslove poreza da su uredno prijavljene, obračunate i izvršene sve obaveze po osnovu poreza i doprinosa do 90 dana prije dana javnog otvaranja ponuda, u skladu sa propisima Crne Gore, odnosno propisima države u kojoj ponuđač ima sjedište; 3) dokaza nadležnog organa izdatog na osnovu kaznene evidencije, koji ne smije biti stariji od šest mjeseci do dana javnog otvaranja ponuda.

Ispunjenost uslova ekonomsko-finansijske sposobnosti dokazuje se dostavljanjem sledećih dokaza: 1) izvještaja o računovodstvenom i finansijskom stanju - bilans uspjeha i bilans stanja sa izvještajem ovlašćenog revizora u skladu sa zakonom kojim se uređuje računovodstvo i revizija, najviše za posljednje dvije godine, odnosno za period od registracije i odgovarajućeg bankarskog izvoda, potvrde ili izjave o finansijskoj sposobnosti ponuđača.

Ispunjenost uslova stručno - tehničke i kadrovske osposobljenosti u postupku javne nabavke robe dokazuje se dostavljanjem sljedećih dokaza, i to: izjave o obrazovnim i profesionalnim kvalifikacijama ponuđača, odnosno kvalifikacijama rukovodećih lica i naročito kvalifikacijama lica koja su odgovorna za pružanje konkretnih usluga; izjave o angažovanom tehničkom osoblju i drugim stručnjacima i načinu njihovog angažovanja i osiguranju odgovarajućih radnih uslova; izjave ponuđača o prosječnom godišnjem broju zaposlenih i o broju lica koja vrše funkcije rukovodilaca u posljednje tri godine; izjava o tehničkoj opremljenosti i osposobljenosti i o kapacitetima kojima raspolaže ponuđač za izvršavanje konkretnih usluga; izjave o namjeri i predmetu podugovaranja sa spiskom podugovarača, odnosno podizvođača sa bližim podacima (naziv, adresa, procentualno učešće i slično).

Dalje je utvrđeno da, Tenderska dokumentacija, između ostalog, sadrži: Izjave naručioca o nepostojanju sukoba interesa; obrasce ponude koje priprema ponuđač (Podaci o ponuđaču, Finansijski dio ponude, Izjava o nepostojanju sukoba interesa na strani ponuđača, podnosioca zajedničke ponude, podizvođača/podugovarača, popis dokaza koje treba dostaviti); obrazac Izjave o namjeri i predmetu podugovaranja, odnosno angažovanju podugovarača i Nacrt ugovora o javnoj nabavci sa mjestom za davanje saglasnosti ponuđača sa istim.

Dalje je ponuđač radi vrednovanja podkriterijuma kvalitet bio obavezan dostaviti listu glavnih isporuka izvršenih u posljednje dvije godine, sa vrijednostima, datumima i primacima, uz dostavljanje potvrda izvršenih isporuka izdatih od kupca ili, ukoliko se potvrde ne mogu obezbijediti, iz razloga koji nijesu izazvani krivicom ponuđača, samo izjava ponuđača o izvršenim isporukama sa navođenjem razloga iz kojih ne mogu dostaviti potvrde; uzoraka, opisa, odnosno fotografija roba koje su predmet isporuke, a čiju je vjerodostojnost ponuđač obavezan potvrditi; izjave o namjeri i predmetu podugovaranja sa spiskom podugovarača, odnosno podizvođača sa bližim podacima (naziv, adresa, procentualno učešće i sl.).



Po predmetnoj Tenderskoj dokumentaciji ponude su neposredno na arhivi naručioca, po redosljedu prispjeća, podnijeli:

- **Reloc S.A. Craiova**, dana 28.08.2018.godine u 08,10 h.

### **Ispravna ponuda:**

**Reloc S.A. Craiova** je ispravna

Navedena ponuda ispunjava sve dokaze predviđene pozivom za javno nadmetanje i tenderskom dokumentacijom i ispravna je u smislu odredbi člana 99 Zakona o javnim nabavkama. Ponuda je pripremljena na način predviđen članom 74 i 76 Zakona o javnim nabavkama. Takođe je dokumentacijom u navedenom ponudama dokazana ispunjenost obaveznih uslova za učešće u postupku javne nabavke u smislu odredbi 65 i 66, kao i člana 67 Zakona o javnim nabavkama.

Ponuđač **Reloc S.A. Craiova** je ponudu dostavio u zatvorenoj koverti na kojoj je na jednom dijelu ispisan naziv i sjedište naručioca, broj tenderske dokumentacije za javno nadmetanje i tekst sa naznakom: “Ne otvaraj prije javnog otvaranja ponuda”, a na drugom dijelu omota ispisan naziv, sjedište, ime i adresa ponuđača, te ponudu pripremi kao jedinstvenu cjelinu i svaku prvu stranicu svakog lista i ukupan broj listova ponude označio rednim brojem i svojim pečatom i sva dokumenta koja je on sačinio, a koja čine sastavni dio ponude, svojeručno potpisalo ovlašćeno lice ponudjača ,te ponudu povezao jednim jemstvenikom, tako da se ne mogu naknadno ubacivati, odstranjivati ili zamjenjivati pojedinačni listovi, a da se pri tome ne ošteti list ponude ili jemstvenik. Na ovaj način ponuda u svemu pripremljena i dostavljena u skladu sa Uputstvom ponuđača iz Tenderske dokumentacije.

Ponuđač **Reloc S.A. Craiova** je u ponudi dostavio uredno popunjen svojeručno potpisan Obrazac „Podaci o podnosiocu samostalne ponude“; zatim uredno popunjen svojeručno potpisan obrazac za finansijski dio ponude; uredno popunjen svojeručno potpisan obrazac od strane ovlašćenog lica ponuđača i da nijesu u sukobu interesa sa licima naručioca koja su u Tenderskoj dokumentaciji navedena u izjavama o nepostojanju sukoba interesa na strani naručioca u smislu člana 17 stav 1 Zakona o javnim nabavkama i da ne postoje razlozi za sukob interesa na strani ovog ponuđača u smislu člana 17 stav 2 istog Zakona.

Za dokazivanje ispunjenosti obaveznih uslova iz tačke VII Poziva za javno nadmetanje, Ponuđač **Reloc S.A. Craiova** je u ponudi dostavio dokaze i to:

1) Za dokazivanje uslova iz tačke VII podtačka 1 Poziva je dostavio: – Dostavljen Sertifikat o registraciji, kancelarija Trgovinskog registra, u formi neovjerene kopije od 29.09.2017. godine sa prevodom ovjerenim od ovlašćenog prevodioca.

2) Za dokazivanje uslova iz tačke VII podtačka 2 Poziva je dostavio: - Dostavljeno Potvrda o registraciji u cilju PDV-a, dostavljena u formi originala broj 038776, sa prevodom potpisanim i ovjerenim od strane ovlašćenog prevodioca; dostavljen i dokaz u vezi poreza, taksi i drugih prihoda lokalnog budžeta broj 584410 od 07.08.2018.godine. dostavljen u formi originala sa ovjerenim prevodom od strane ovlašćenog prevodioca; Poreslka potvrda od Ministarstva javnih finansija za poreske i druge budžetske obaveze u formi originala broj DJC11100 od 30.07.2018.godine; potvrda o poreskom zapisu da nema slučajeva upisanih u poreskom zapisu broj 2592 od 07.08.2018.godine u formi originala sa prevodom od strane ovlašćenog prevodioca;

3) Za dokazivanje uslova iz tačke VII podtačka 3 Poziva je dostavio - dostavljen dokaz se da pravno lice RELOC s.A Rumunija ne nalazi u kaznenoj evidenciji; Ministarstvo unutrašnjih poslova – sertifikat krivičnog dosijea da Reloc S.A. nije registrovan u krivičnom dosijeu broj 17293642 od 06.08.2018.godine; sertifikat krivičnog dosijea da Calin Gratian George nije registrovan u krivičnom dosijeu broj 17293464 od 06.08.2018.godine; sertifikat Ministarstva unutrašnjih poslova za Aurel Leonard Dan broj 17293601 od 06.08.2018.godine nije registrovan u krivičnom dosijeu; sertifikat krivičnog dosijea za Radulesku Kristijan da nije registrovan u krivičnom dosijeu broj 17293556 od 06.08.2018.godine

Za dokazivanje ispunjenosti uslova ekonomsko-finansijske sposobnosti Poziva za javno nadmetanje, Ponuđač Reloc S.A. Craiova je u ponudi dostavio dokaze i to:

1) Izvještaja o računovodstvenom i finansijskom stanju - bilans uspjeha i bilans stanja na dan 31.12.2016, račun prihoda i gubitaka na dan 31.12.2016. , stanje osnovnih sredstava 31.12.2016 originalni document sa ovjerenim prevodom od strane ovlašćenog prevodioca , izvještaj samostalnog revizora od 16.maja 2016; bilans uspjeha i bilans stanja na dan 31.12.2017, račun prihoda i gubitaka na dan 31.12.2017., stanje osnovnih sredstava 31.12.2017. originalni document sa ovjerenim prevodom od strane ovlašćenog prevodioca , izvještaj samostalnog revizora od 22.maja 2018.

2) Odgovarajućeg bankarskog izvoda, potvrde ili izjave o finansijskoj sposobnosti ponuđača- dostavljeno pismo o bonitetu- banka Transilvanija broj 603697 od 08.08.2018.godine.

Za dokazivanje ispunjenosti uslova stručno tehničke i kadrovske osposobljenosti iz tačke VII Poziva za javno nadmetanje ponuđač Reloc S.A. Craiova je u ponudi dostavio:

- izjave o obrazovnim i profesionalnim kvalifikacijama ponuđača, odnosno kvalifikacijama rukovodećih lica i naročito kvalifikacijama lica koja su odgovorna za pružanje konkretnih usluga
- izjave o angažovanom tehničkom osoblju, individualni ugovori o radu sa istim dostavljeno u formi originala;
- izjave ponuđača o prosječnom godišnjem broju zaposlenih i o broju lica koja vrše funkcije rukovodilaca u posljednje tri godine dostavljeno u formi originala ;
- izjava o tehničkoj opremljenosti i osposobljenosti i o kapacitetima kojima raspolaže ponuđač za izvršavanje konkretnih usluga dostavljeno u formi originala;
- izjave o namjeri i predmetu podugovaranja sa spiskom podugovarača, odnosno podizvođača sa bližim podacima (naziv, adresa, procentualno učešće i slično)



Ponuđač je dostavio i sledeće:

- spisak glavnih usluga izvršenih u poslednje tri godinesa potvrđama od istih izjavu dostavljena u formi originala – u svrsi vrednovanja podkriterijuma kvalitet.

Dostavljeni su i:

- Autorizacija željezničkog dobavljača izdata od Ministarstva transporta od 27.09.2017.godine;
- Autorizacija laboratorije za fizičko-hemijska i mašinska ispitivanja u vezi transporta od 13.02.2017.
- Sertifikat za funkciju održavanja od 06.07.2018.godine (važi do 02.03.2019);
- Sertifikat za system menadžmenta prema ISO 9001 od 06.08.2016
- Sertifikat prema ISO 14001 od 06.08.2016
- Sertifikat 18001 od 08.06.2016

Takođe ponuđač je uredno dostavio bankarsko garantno pismo - dostavljena od Transilvania banke broj 1235 od 09.08.2018. godine u formi originala.


Ponuđač Reloc S.A. Craiova je u ponudi dostavio Nacrt ugovora o javnoj nabavci koji je na mjestu predviđenom za davanje saglasnosti na isti svojeručno potpisan od strane njegovog ovlašćenog lica i ovjeren njegovim pečatom, tako da je ovaj ponuđač dostavio Nacrt ugovora u skladu sa Uputstvom ponuđača iz Tenderske dokumentacije.

U konačnom, naručilac, na osnovu gore navedenih ocjena činjenica i dokaza, nalazi da je ponuda ponuđača Reloc S.A. Craiova u svemu pripremljena i dostavljena u skladu sa uslovima predviđenim predmetnom Tenderskom dokumentacijom, te da ne postoje činjenice i dokazi da je ovaj ponuđač u konkretnom postupku javne nabavke u sukobu interesa po bilo kojem zakonskom osnovu, pa nalazi da je ova ponuda ispravna u smislu člana 99 Zakona o javnim nabavkama kojim je propisano: „Ispravna ponuda je ponuda koja u cjelosti ispunjava uslove utvrđene pozivom za javno nadmetanje, pozivom za nadmetanje i tenderskom dokumentacijom“.

### **Vrednovanje ponuda:**

Komisije za otvaranje i vrednovanje ponuda je izvršila vrednovanje ispravnih ponuda na sljedeći način:

- Svaki član komisije je izvršio individualno vrednovanje ponuda po predviđenom kriterijumu, odnosno podkriterijumima, u skladu sa utvrđenom metodologijom vrednovanja ponuda i sačinio izvještaj koji je predao predsjedniku komisije.
- Predsjednik komisije je na osnovu izvještaja svih članova komisije utvrdio prosjek dodijeljenog broja bodova po predviđenom kriterijumu, i to:  
Reloc S.A. Craiova - ukupan broj dodijeljenih bodova **100**

- 
- Izvještaj o individualnom vrednovanju ponuda po predviđenom kriterijumu, odnosno podkriterijumima, u skladu sa utvrđenom metodologijom vrednovanja ponuda izgleda ovako :

Ispravne ponude za :

1. Ponudi ponuđača Reloc S.A. Craiova je po osnovu:

- podkriterijuma - najniža ponuđena cijena dodijeljeno **80** bodova
- podkriterijuma - kvalitet dodijeljeno **20** bodova

Ukupno **100** bodova.

Rang lista ponuda po silaznom redosljedu:

Na osnovu prosječnog broja bodova dodijeljenih ponudama po predviđenom kriterijumu, odnosno podkriterijumima utvrđena je sljedeća rang lista ponuda po silaznom redosljedu:

1. Reloc S.A. Craiova - ukupan broj dodijeljenih bodova **100**

### **Prijedlog odluke:**

Komisija za otvaranje i vrednovanje ponuda na osnovu utvrđenih činjenica i izvedenih dokaza u postupku pregleda, ocjene i vrednovanja ponuda predlaže ovlašćenom licu naručioca da donese:


Rešenje o izboru najpovoljnije ponude ponuđaču **Reloc S.A. Craiova za Partiju II - opravka lokomotive 461-041** za:

- za ponuđenu cijenu od **310.000,00 € bez uračunatog PDV; iznos PDV-a 65.100,00 € ; iznos od 375.100,00 € sa uračunatim PDV-om.**

### **Uputstvo o pravnom sredstvu**

Ponuđač može izjaviti žalbu protiv ovog rješenja Državnoj komisiji za kontrolu postupaka javnih nabavki u roku od 10 dana od dana dostavljanja ovog rješenja.

Žalba se izjavljuje preko naručioca neposredno, putem pošte preporučenom pošiljkom sa dostavnicom ili elektronskim putem sa naprednim elektronskim potpisom.



Žalbom se može pobijati: postupak prijema ponuda, postupak javnog otvaranja ponuda, sadržaj i način dostavljanja zapisnika o javnom otvaranju ponuda, postupak pregleda, ocjene, upoređivanja i vrednovanja ponuda i/ili zakonitost ovog rješenja.

Uz žalbu se dostavlja dokaz da je plaćena naknada za vođenje postupka po žalbi u iznosu od 1% od procijenjene vrijednosti javne nabavke, a najviše 8.000,00 eura, na žiro račun Državne komisije za kontrolu postupaka javnih nabavki broj 530-20240-15 kod NLB Montenegro banke A.D.

Instrukcije za plaćanje naknade za ponuđače iz inostranstva nalaze se na internet stranici Državne komisije za kontrolu postupaka javnih nabavki.

Ukoliko se uz žalbu ne dostavi dokaz da je uplaćena naknada za vođenje postupka u propisanom iznosu žalba će biti odbačena kao neuredna.

**Ovlašćeno lice naručioca**

**IZVRŠNI DIREKTOR**  
Predrag Popović, dipl. ecc.

---

(svojeručni potpis ovlašćenog lica)

M.P.